

Curriculum dell'attività scientifica e didattica di Roberta Cella

Formazione e attività lavorative

Roberta Cella si è laureata (24.6.1994) e addottorata (4.5.1999) all'Università degli Studi di Pisa.

Dal 15.7.1999 al 31.10.2006 è stata ricercatore TD presso l'Istituto del Consiglio Nazionale delle Ricerche «Opera del Vocabolario Italiano» di Firenze. Nell'a.a. 2005/2006 ha tenuto, per incarico, l'insegnamento di Filologia Romanza alla Facoltà di Lettere e Filosofia dell'Università degli Studi di Sassari. Dal 1.11.2006 al 30.11.2018 è stata professore associato e dal 1.12.2018 è professore ordinario di Linguistica italiana (L-FIL-LET/12) all'Università di Pisa, nel Dipartimento di Filologia, letteratura e linguistica.

Nell'a.a. 2009/2010 è stata *visiting professor* incaricata della Cattedra Emile Lorand di Linguistica italiana alla Vrije Universiteit Brussel (Belgio), Faculteit Letteren en Wijsbegeerte.

Nel 2011 è stata membro della Commissione Statuto d'Ateneo, preposta all'adeguamento dello statuto dell'Università di Pisa alla L. 240/2010; nel 2012 ha fatto parte della Commissione per la redazione del Regolamento generale d'Ateneo in conformità al nuovo statuto.

Dal 1.1.2012 al 31.12.2014 è stata membro eletto del direttivo e tesoriere dell'Associazione per la Storia della lingua italiana (ASLI); dal 2013 al 31.12.2014 ha fatto parte, come membro di diritto, della giunta dell'ASLI Scuola.

Dal 15.11.2013 al 13.2.2014 ha fatto parte della Commissione interministeriale di esperti OCSE-PIAAC (Ministero del lavoro e delle politiche sociali e Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca) incaricata di elaborare proposte convertibili in provvedimenti legislativi per migliorare i livelli di alfabetizzazione degli adulti.

Dall'a.s. 2013/2014 all'a.s. 2017/2018 è stata responsabile scientifico delle attività di Lingua italiana per l'aggiornamento degli insegnanti organizzate dal Polo di Pisa dell'Accademia nazionale dei Lincei in collaborazione con la Scuola normale superiore.

Dal 2015 all'ottobre 2016 è stata membro della Giunta del Dipartimento di Filologia, letteratura e linguistica in qualità di rappresentante eletto dei professori associati; nel 2016 è stata coordinatore della Summer School di Lingua italiana del Centro linguistico di Ateneo dell'Università di Pisa; dall'a.a. 2009/2010 all'a.s. 2015/2016 è stata membro della commissione per il test d'accesso prima al Corso di laurea in Lingue e Letterature straniere poi ai Corsi di laurea triennali del Dipartimento di Filologia, letteratura e linguistica; dal 2017 è referente per la ricerca del Dipartimento di Filologia, letteratura e linguistica.

È stata commissario nelle seguenti valutazioni concorsuali: procedura di chiamata per un posto di professore associato SSD L-FIL-LET/12 (Università per stranieri di Siena, nomina rettorale del 30.6.2014 prot. n. 7785), selezione per un posto di RTDb SSD L-FIL-LET/12 (Università di Firenze, nomina rettorale n. 629 del 1 agosto 2016), procedura selettiva per un posto di professore associato SSD L-FIL-LET/12 (Università di Verona, nomina del direttore del Dipartimento di Culture e Civiltà del 17.1.2018); concorso per un posto di collaboratore ed esperto linguistico (CEL) a TD di lingua cinese (Università di Pisa, Centro linguistico interdipartimentale, nomina del direttore generale n. 558/2016 prot. 43111/2016), concorso per un posto di collaboratore ed esperto linguistico (CEL) a TD di lingua italiana (Università di Pisa, CLI, nomina del direttore generale prot. 48108 del 26.9.2017), concorso per un posto di collaboratore ed esperto linguistico (CEL) a TI

di lingua italiana (Università di Pisa, CLI, nomina del direttore generale n. 101/2018 prot. 7393/2018).

È socio dell'ASLI (Associazione per la storia della lingua italiana) e dell'ASLI Scuola.

Attività scientifica

Gli interessi scientifici di Roberta Cella sono rivolti alla lingua antica, sotto il profilo dell'assetto fonomorfológico e sintattico e della dinamica storico-culturale, nonché all'edizione di testi due e trecenteschi di carattere sia pratico sia letterario; nutre particolare interesse per il contatto tra lingue, le scritture tecnico-documentarie, il cambiamento linguistico tre-quattrocentesco, la formazione del tipo linguistico nazionale, la lessicografia, la storia della lingua letteraria e della didattica grammaticale. La sua attività scientifica è caratterizzata dall'integrazione, concettuale e procedurale, tra dati linguistici, filologici e storici: da un lato i fenomeni di lingua sono valutati in relazione alla tipologia testuale che li documenta, dall'altro l'analisi della tradizione è anche, oltre che via di accesso alla ricostruzione testuale, chiave di interpretazione dell'evoluzione della lingua (specie nella fase trecentesca). Come ricercatore TD dell'Opera del Vocabolario italiano è stata responsabile della lemmatizzazione della base di dati testuale ad uso del *Tesoro della lingua italiana delle Origini* (TLIO), vocabolario per il quale ha anche redatto più di 200 voci.

Ha ottenuto i finanziamenti individuali "Agenzia 2000" (CNR, 2000) per la pubblicazione del volume *I gallicismi nei testi dell'italiano antico* (Firenze, 2003), e "Identità culturale - Progetto giovani 2004" (CNR, 2005-2006) per il progetto "Prestiti linguistici nei testi dei mercanti medievali toscani di là delle Alpi". È stata membro dell'unità di Pisa del progetto PRIN 2012-2015 ("Per un'enciclopedia dantesca digitale"). Al momento partecipa al progetto dell'ateneo di Pisa (PRA 2017-2018) "Shem nelle tende di Yafet. Ebrei ed ebraismo nei luoghi e nelle culture degli altri".

Dall'aprile 2008 al marzo 2012 è stata professore associato all'attività dell'Istituto CNR «Opera del Vocabolario italiano» di Firenze (ambiti scientifici: italiano antico, lessicografia storica).

È o è stata membro del comitato scientifico delle collane "Biblioteca italiana testi e studi (BITeS)" (Roma, Edizioni di storia e di letteratura, dal 2012), "Studi italianistici" (Pisa, Felici editore, dal 2011), "Oficina Lusitana" (Pisa, Edizioni ETS, dal 2009), "L'isola di Ferdinando" (Pisa, Edizioni ETS, dal 2011 al 2014), e della rivista "Quaderns d'Italià" (Università di Barcellona e di Girona, dal 2016); dal gennaio 2013 è membro del gruppo di lettura per la Filologia e la critica letteraria delle Edizioni il Mulino di Bologna (cfr. <https://www.muli-no.it/scelte-editoriali>).

È stata membro del comitato scientifico organizzatore delle Giornate di Studio *La Lessico-grafia in Italia e in Europa / Lexicography in Italy and Europe* (Pisa, 19-20 ottobre 2007) e del Convegno *Pisa crocevia di lingue, uomini e culture. L'età medievale* (Pisa, 25-27 ottobre 2007) (di entrambi ha anche curato gli Atti), nonché del comitato scientifico del V, VI, VII e VIII *Congreso internacional de lexicografía hispánica: lingüística y diccionarios* (Madrid, 25-27 giugno 2012; San Millán de la Cogolla, 10-12 settembre 2014; Santander, 27-29 giugno 2016; Valencia, 27-29 giugno 2018).

Ha tenuto conferenze e seminari presso le Università di Basilea (27.2.2014, 29.1.2015, 21.4.2017), Bologna (12.5.2016, 10.11.2017), Cattolica del Sacro Cuore di Brescia (4.3.2010), Bruxelles (Vrije Universiteit Brussel, 29.3.2009, 5.4.2009), Firenze (8.4.2005, 7.11.2006, 20.11.2006, 26.3.2018), Genova (25.1.2013), Grenoble (30.3.2007), Mosca (Università statale Lomonosov, 24.11.2016),

Napoli (28.3.2014, 3.4.2017), Padova (6.3.2013, 23.5.2017), Salerno (24.6.2015), Siena (5.5.2005), Siena per Stranieri (20.11.2013), Varsavia (2-3.6.2016), Zurigo (28-29.9.2011), e la Casa di Dante di Roma (18.1.2015 «Lectura Dantis»). Ha preso parte, su invito, a vari convegni internazionali (Montreal, McGill University, 23-24 ottobre 2004; Basilea, 8-10 giugno 2006; Firenze-Certaldo, 10-12 ottobre 2013; Lisbona, 7-8 ottobre 2013; San Millán de la Cogolla, Instituto Historia de la Lengua-CILENGUA, 10-12 settembre 2014; Madrid, Real Academia Española, 5-7 novembre 2014; Milano, Università cattolica del Sacro cuore 25-26 ottobre 2017).

È stata *visiting professor* alla Vrije Universiteit Brussel (28.3-6.4.2009 *Erasmus teaching mobility*; a.a. 2009/2010 come incaricata d'insegnamento della Cattedra Emile Lorand), all'Università di Zurigo (27.9-1.10.2011 *Erasmus teaching mobility*), all'Università di Basilea (1.1-31.12.2014, in congedo per motivi di ricerca all'estero), all'Università di Varsavia (2-4.6.2016 *Erasmus+ teaching mobility*), all'Università statale di Mosca "Lomonosov" (21-26.11.2016).

Dal 2017 presta consulenza scientifica al Consorzio CISIA per i test nazionali d'accesso ai corsi di studio di area umanistica (al momento utilizzati dalle Università di Bologna, Catania, Napoli Federico II, Napoli L'Orientale, Pisa, Udine, Verona, della Calabria).

Attività didattica

Attualmente Roberta Cella insegna Linguistica italiana (6 cfu) per il CdS in "Lingue e letterature straniere", Storia della lingua italiana A (6 cfu) per il CdS in "Lettere", Linguistica italiana (9 cfu) per il CdS in "Linguistica e traduzione".

Dal 2006 fa parte del collegio di dottorato di ambito italianistico ininterrottamente attivo, nelle sue varie titolature, all'Università di Pisa (dall'a.a. 2015/2016 "Studi italianistici").

Roberta Cella si è inoltre attivamente occupata dell'aggiornamento degli insegnanti delle scuole secondarie di primo e secondo grado, sia come socio dell'ASLI Scuola sia come responsabile scientifico del Polo di Pisa delle attività di Lingua italiana promosse dall'Accademia nazionale dei Lincei in collaborazione con la Scuola normale superiore (aa.ss. 2013/2014-2017/2018), nonché come relatore nei tre seminari (Lecce, 28.2.2018; Torino, 15.3.2018; Pisa, 12.4.2018) del corso di aggiornamento "Lettere e didattica" organizzato dalla casa editrice De Agostini Scuola.

Elenco delle pubblicazioni scientifiche

Monografie

1. *I gallicismi nei testi dell'italiano antico (dalle Origini alla fine del sec. XIV)*, Firenze, Accademia della Crusca, 2003, pp. XLII + 729 («Grammatiche e lessici» 12) (ISBN: 978-88-8785-009-3).
2. *La documentazione Gallerani-Fini nell'Archivio di Stato di Gent (1304-1309)*, Firenze, SISMEL-Edizioni del Galluzzo, 2009, pp. 407 + 16 («Memoria scripturarum» 4, «Testi in volgare» 1) (ISBN: 978-88-8450-312-1).
3. (con R. Donnarumma, A. Grilli, F. Nicolai, A. Russo), *Limina - Lingua italiana minima d'accesso alla Facoltà di Lingue e Letterature straniere*, Pisa, Plus, 2009, 20102 (ISBN: 978-88-8492-646-3).
4. *La prosa narrativa. Dalle Origini al Settecento*, Bologna, il Mulino, 2013, pp. 272 («L'italiano: testi e generi») (ISBN: 978-88-15-24599-1).

5. *Storia dell'italiano*, Bologna, il Mulino, 2015, pp. 186 («Le vie della civiltà») (ISBN: 978-88-15-25733-8); ricomposto e ristampato: Milano, RCS MediaGroup S.p.A, 2018, pp. 255 («I classici del Corriere della sera» 19 del 9.5.2018, «Biblioteca della lingua italiana» 34) (ISSN 2531-7598).

Curatele

6. Traduzione e adattamento italiano di: Odile Redon, Lucia Battaglia Ricci, Pietro G. Beltrami, Jaqueline Brunet, A.J. Grieco, *Testi e lingue dell'Italia medievale. Testi di storia e di letteratura (secoli X-XIV)*, a cura di R.C., Roma, Salerno Editrice, 2009, pp. 464 (ISBN: 978-88-8402-655-2) [ed. orig.: *Les langues de l'Italie médiévale. Textes d'histoire et de littérature (Xe-XIVe siècle)*, Turnhout, Brepols, 2002 (L'Atelier du médiéviste, 8)].

7. (con L. Battaglia) (a cura di), *Pisa crocevia di uomini, lingue e culture. L'età medievale*. Atti del convegno (Pisa, 25-27 ottobre 2007), Roma, Aracne, 2009, pp. 445 (ISBN: 978-88-548-2627-4).

8. (con S. Bruti e M. Foschi Albert) (a cura di), *Perspectives on Lexicography in Italy and Europe*, Newcastle upon Tyne, Cambridge Scholars Publishing, 2009, pp. 341 (ISBN: 978-1-4438-1263-4).

Capitoli o parti in volumi collettivi

9. *Centralità politica della giustizia in Dante*, in Marco Santagata, Alfredo Stussi (a cura di), *Studi per Umberto Carpi. Un saluto da allievi e colleghi pisani*, Pisa, ETS 2000, pp. 271-289 (ISBN: 978-88-467-0216-6).

10. *I gallicismi nella lingua letteraria del duecento. Orientamenti degli studi e prospettive della ricerca*, in Edeltraud Werner, Sabine Schwarze (a cura di), *Fra toscanità e italianità. Lingua e letteratura dagli inizi al Novecento*, Tübingen-Basel, Francke Verlag, 2000 (22, «Kultur und Erkenntnis»), pp. 47-70 (ISBN: 978-3-7720-2413-9).

11. *La lemmatizzazione della base di dati del TLIO*, in Valentina Pollidori, Domenico Iorio-Fili, Roberta Cella, *Il corpus testuale dell'Opera del Vocabolario Italiano*, in *La lessicografia storica e i grandi dizionari delle lingue europee*. Atti della Giornata di Studi, Firenze, Villa Reale di Castello, 10 luglio 2000, *Bollettino dell'Opera del Vocabolario Italiano, Supplementi*, I, 2001, pp. 99-124, a pp. 118-24 (ISBN: 88-7694-557-1).

12. *Il Centiloquio di Antonio Pucci e la Nuova Cronica di Giovanni Villani*, in Maria Bendinelli Predelli (a cura di), *Firenze alla vigilia del Rinascimento. Antonio Pucci e i suoi contemporanei*. Atti del Convegno (Montreal, McGill University, 23-24 ottobre 2004), Firenze, Cadmo, 2006, pp. 75-101 (ISBN: 978-88-7923-447-4, 8879234471) [convegno ad invito].

13. *Anglismi e francesismi nel registro della filiale di Londra (1305-1308) di una compagnia mercantile senese*, in M. Bastiansen et al. (a cura di), *Identità e diversità nella lingua e nella letteratura italiana*. Atti del XVIII Congresso dell'A.I.S.L.L.I. (Leuven, Louvain-la-Neuve, Antwerpen, Bruxelles, 16-19 luglio 2003), 3 voll., Firenze, Cesati, 2007, I, pp. 189-204 (ISBN: 978-88-7667-339-9).

14. (con Mariafrancesca Giuliani) *Polirematiche nell'italiano antico: strutture e trattamento lessicografico*, in Emanuela Cresti (a cura di), *Prospettive nello studio del lessico italiano*, Atti del

IX Congresso Internazionale della Società di Linguistica e Filologia Italiana (Firenze, 14-17 giugno 2006), 2 voll., Firenze, Firenze University Press, 2008, II, pp. 547-54 (ISBN: 978-88-8453-723-2).

15. (con Massimo Moneglia, Neri Binazzi, Antonietta Scarano, Alessandro Panunzi, Marco Fabbri) *L'incidenza del lessico fiorentino nella lingua d'uso a Firenze. Un confronto tra il corpus Stammerjohann del 1965 e un corpus di parlato contemporaneo*, in Emanuela Cresti (a cura di), *Prospettive nello studio del lessico italiano*, Atti del IX Congresso Internazionale della Società di Linguistica e Filologia Italiana (Firenze, 14-17 giugno 2006), 2 voll., Firenze, Firenze University Press, 2008, I, pp. 99-106 (ISBN: 978-88-8453-723-2).

16. *L'epistola sulla morte di Tesaurus Beccaria attribuita a Brunetto Latini e il suo volgarizzamento*, in Irene Maffia Scariati (a cura di), *A scuola con ser Brunetto: indagini sulla ricezione di Brunetto Latini dal Medioevo al Rinascimento*. Atti del Convegno Internazionale di Studi (Basilea, 8-10 giugno 2006), Firenze, Sismel-Edizioni del Galluzzo, 2008, pp. 181-206 (ISBN: 978-88-8450-281-0) [convegno ad invito].

17. *I suoni e i segni*, in R. Cella, R. Donnarumma, A. Grilli, F. Nicolai, A. Russo, *Limina – Lingua italiana minima d'accesso alla Facoltà di Lingue e Letterature straniere*, Pisa, Plus, 2009, 20102, pp. 21-36 (ISBN: 978-88-8492-646-3).

18. *Francesismi*, in *Enciclopedia dell'italiano*, diretta da R. Simone, codiretta da G. Berruto e P. D'Achille, 2 voll., vol. I (A-L), Roma, Istituto dell'Enciclopedia italiana, 2010, pp. 520-524 (ISBN: 978-88-12-00040-1).

19. *Volgarizzamenti, lingua dei*, in *Enciclopedia dell'italiano*, diretta da R. Simone, codiretta da G. Berruto e P. D'Achille, 2 voll., vol. II (M-Z), Roma, Istituto dell'Enciclopedia italiana, 2011, pp. 1597-1599 (ISBN: 978-88-12-00040-1).

20. *I gruppi di clitici nel fiorentino del Trecento*, in *Dizionari e ricerca filologica*. Atti della Giornata di Studi in memoria di Valentina Pollidori (Firenze, Villa Reale di Castello, 26 ottobre 2010), Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2012, pp. 113-198 (ISBN: 978-88-6274-370-9) [convegno ad invito].

21. (con Rossella Mosti), *Ammaestramenti matrimoniali*, in Pär Larson, Paolo Squillacioti, Giulio Vaccaro (a cura di), *“Diverse voci fanno dolci note”. L'Opera del Vocabolario Italiano per Pietro G. Beltrami*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2013, pp. 137-152 (ISBN 978-88-627-4480-5).

22. *Osservazioni sui gruppi di clitici nel fiorentino del Trecento*, in Marta D'Amico (a cura di), *Sintassi dell'italiano antico e sintassi di Dante*. Atti del seminario di studi (Pisa, 15-16 ottobre 2011), Pisa, Felici Editore, 2015, pp. 115-123 (ISBN: 978-88-6019-743-6) [convegno ad invito].

23. *La morfologia verbale nel Decameron e l'evoluzione del fiorentino trecentesco*, in Michaelangiola Marchiaro, Stefano Zamponi (a cura di), *Boccaccio letterato*. Atti del Convegno internazionale (Firenze-Certaldo, 10-12 ottobre 2013), Firenze, Accademia della Crusca – Ente nazionale Giovanni Boccaccio, 2015, pp. 239-254 (ISBN: 978-88-89369-62-3) [convegno ad invito].

24. *Before the Crusca's dictionary: Italian glossaries and wordlists in first half of sixteenth century*, in Joao Paulo Silvestre, Alina Villalva (eds), *Planning non-existent dictionaries*, Lisboa-Aveiro, Centro de linguística da Universidade de Lisboa-Universidade de Aveiro, 2015, pp. 9-18 (ISBN: 978-989-98666-1-4).

25. *Il quadro storico-linguistico dalle origini alla fine del Trecento; Il Quattrocento; Il Cinquecento; Il Seicento; Il Settecento; Dall'età napoleonica all'Unità d'Italia; La lingua dell'Italia unita; La lingua italiana nel secondo Novecento*, in Claudio Giunta, *Cuori intelligenti*, 3 voll., Novara, De Agostini Scuola, 2016, vol. I, pp. 22-29, 545-549, 697-703 (ISBN: 978-88-6964-466-5), vol. II, pp. 22-27, 242-247, 493-499 (ISBN: 978-88-6964-467-2), vol. III/1, pp. 19-29, vol. III/2, pp. 307-315 (ISBN: 978-88-6964-468-9).
26. *¿Cuánta morfosintaxis en un diccionario histórico?*, in Rosalía Coteló García (a cura di), *Entre dos coordenadas. La perspectiva diacrónica y diatópica en los estudios léxicos del español*, San Millán de la Cogolla, Cilengua, 2016, pp. 89-105 (ISBN: 978-84-943903-7-1).
27. *Padre e figlio. Tre lettere (Nîmes, 6-30 maggio 1307)*, in Annalisa Andreoni, Claudio Giunta, Mirko Tavoni (a cura di), *Esercizi di lettura per Marco Santagata*, Bologna, il Mulino, pp. 95-105, 2017 (ISBN 978-88-15-27306-2).
28. *Anche l'italiano ha i suoi rifiuti*, in Pietro Martin, Alessandra Viola, *Trash. Tutto quello che dovrete sapere sui rifiuti*, Torino, Codice edizioni, 2017, pp. 15-16 (ISBN 978-88-7578721-9).
29. *Grammatica per la scuola*, in Giuseppe Antonelli, Matteo Motolese, Lorenzo Tomasin (a cura di), *Storia dell'italiano scritto. IV Grammatiche*, Roma, Carocci, 2018, pp. 97-140 (ISBN 978-88-430-8997-0).
30. *La Grammaticchetta illustrata di Giulio Orsat Ponard (1898)*, in Anna Pegoretti, Chiara Balbarini (a cura di), *Da Dante a Berenson: sette secoli tra parole e immagini. Omaggio a Lucia Battaglia Ricci*, Ravenna, Longo, 2018, pp. 227-242.
31. *Nota linguistica*, in Mathieu Harsch, *Il Libro discepoli e pigione del tintore Giunta di Nardo Rucellai (Firenze, 1341-46)*, edizione critica e introduzione storica di M.H., prefazione di Franco Franceschi, nota linguistica di Roberta Cella, Pisa, Edizioni della Normale, 2018, pp. 27-29 (ISBN 978-88-7642-643-8).
32. (con Silvia Bruti), *Introduzione*, in Ivana Matic, *Vivere altrove. Cronaca a due voci nei diari femminili del fondo Sismondi*, con un saggio di Vincenza Papini, Lucca, Istituto Storico Lucchese, 2018, pp. 21-24 («Storie al femminile» 9) (ISBN 978-88-6525-099-0).
- *Lionardo Salviati*, in Matteo Motolese, Paolo Procaccioli, Emilio Russo (a cura di), *Autografi dei letterati italiani. Il Cinquecento*, consulenza paleografica di Antonio Ciaralli, Roma, Salerno Editrice, tomo III, c.s. [uscita prevista nel 2018]
- *Brunetto di Bonaccorso Latini*, in Giuseppina Brunetti, Maurizio Fiorilla, Marco Petoletti (a cura di), *Autografi dei letterati italiani. Le Origini e il Trecento*, II, c.s. [uscita prevista nel 2019]
- *La grammatica per la scuola media di Giacomo Devoto (1941)*, in Alfio Lanaia (a cura di), *Saggi di grammatica e altro per Salvatore Claudio Sgroi*, c.s. [uscita prevista nel 2019]
- *Tracce dell'idea di struttura argomentale dei verbi in grammatiche ottocentesche*, in M. Durkiewicz, E. Jamrozik (a cura di), *Dal dialogo al polilogo: l'Italia nel mondo. Lingue, letterature e culture in contatto*. Atti del Convegno internazionale (Varsavia, 6-8 aprile 2017), c.s. [uscita prevista nel 2019]
- *L'epistola dei palermitani ai messinesi (13 aprile 1282) e il suo volgarizzamento*, in M. Colombo, P. Pellegrini, S. Pregnolato (a cura di), *Storia sacra e profana nei volgarizzamenti medioevali. Rilievi di lingua e di cultura*. Atti del Convegno internazionale (Milano, 25-26 ottobre 2017),

Berlin, de Gruyter, c.s. («Beihefte zur Zeitschrift für romanische Philologie») [uscita prevista nel 2019]

– *Le forme del testo: la prosa*, in Emilio Russo (a cura di), *Il testo letterario. Analisi e prospettive critiche*, Roma, Carocci, c.s. [uscita prevista nel 2019]

– «*Il giovinetto filologo*», in Alessandro Grilli, Francesco Morosi (a cura di), *Studi per Guido Paduano*, «Studi classici e orientali», c.s.

– (con Paolo Squillaciotti), *Per l'onomastica italiana antica: le risorse dell'Opera del Vocabolario italiano*. In: Atti del XXII Convegno Internazionale di Scienze Onomastiche (Pisa, 28 agosto-4 settembre 2005), vol. 5, Pisa, Ets, c.s.

Articoli in rivista

33. *I gallicismi dell'italiano antico alla luce del corpus testuale del TLIO*, «Bollettino del Centro Studi “Opera del Vocabolario italiano”» V (2000), pp. 357-83 (ISSN: 1591-8254).

34. *Le carte della filiale londinese della compagnia dei Gallerani e una Ricordanza di Biagio Aldobrandini (ottobre 1305)*, «Bollettino del Centro Studi “Opera del Vocabolario italiano”» VIII (2003), pp. 403-14 (ISSN: 1591-8254).

35. *Gli atti rogati da Brunetto Latini in Francia (tra politica e mercatura, con qualche implicazione letteraria)*, «Nuova rivista di Letteratura Italiana» VI (2003) [ma dicembre 2004], pp. 367-406 (ISSN: 1590-7929).

36. *Prestiti nei testi mercantili toscani redatti di là dalle Alpi. Saggio di glossario fino al 1350*, «La lingua italiana. Storia, strutture, testi» VI (2010), pp. 57-99 (ISSN: 1724-9074).

37. *La prosa narrativa italiana dalle Origini al Settecento*, «Nuova informazione bibliografica» XI/3 (2014), pp. 543-562 (ISSN: 1824-0771; DOI: 10.1448/77918).

38. *Il nome di ser Brunetto, notaio di nomina comunale*, «Studi mediolatini e volgari» LX (2014), pp. 87-98 (ISSN: 0585-4962).

39. *Fenomeni innovativi nel fiorentino trecentesco. La terza persona plurale dei tempi formati con elementi perfettivi*, «Studi di grammatica italiana» XXXIII (2014) [ma 2015], pp. 1-97 (ISSN 0391-4151).

40. *Sonetti di corrispondenza tra Benedetto Varchi e Lionardo Salviati (Firenze, Biblioteca nazionale centrale, Banco rari 60)*, «Italianistica. Rivista di letteratura italiana» 45/3 (2016), pp. 47-95 (ISSN 0391-3368).

41. (con Rosalía Coteló García), *Diccionarios históricos y fuentes documentales. Entrevista a Roberta Cella*, «Cuadernos del Instituto Historia de la Lengua» 10 (2017), pp. 11-19 (ISSN 1889-0709).

42. *Grammatiche narrative della seconda metà dell'Ottocento*, «Studi di grammatica italiana» XXXV, 2016 [ma 2018], pp. 1-41 (ISSN 0391-4151).

– *La «Relazione» di Ulisse Poggi sulle grammatiche per le scuole elementari (1875)*, «Studi linguistici italiani» XLV/2 (2019), c.s. (ISSN 0394-3569)

Recensioni

43. Ponzela Gaia. *Galvano e la donna serpente*, a cura di Beatrice Barbiellini Amidei, Milano – Trento, Luni Editrice, 2000 («Biblioteca medievale», 80), «Per leggere» V (2003), pp. 153-155 (ISSN: 1591-4861).

44. Francesca M. Dovetto, Monica Gemelli, *Il parlar matto. Schizofrenia tra fenomenologia e linguistica. Il corpus CIPPS*, con prefazione di Federico Albano Leoni e contributi di Carlo Pastore, Federico Leoni, Isabella Chiari, Annamaria Cacchione, Cristina Bartolomeo, Elvira Improta e Manuela Senza Peluso. Seconda edizione con DVD-ROM (audioregistrazioni e trascrizioni), Roma, Aracne, 2012, 2013 (seconda edizione), «Studi e saggi linguistici» 51, 2 (2013), pp. 185-189 (ISSN 0085-6827, ISBN 978-88-4673-794-6).

45. Matteo Motolese, *Scritti a mano. Otto storie di capolavori italiani da Boccaccio a Eco*, Milano, Garzanti, 2017, on-line in www.treccani.it, sezione «Magazine. Lingua italiana» (http://www.treccani.it/magazine/lingua_italiana/recensioni/recensione_64.html).

46. Vincenzo Manca, Marco Santagata, *Un meraviglioso accidente. La nascita della vita*, Milano, Mondadori, 2018, «L'immaginazione» 2018.

Voci del Tesoro della lingua italiana delle Origini (TLIO):

47. *ammiranza* s.f., *amoniera* s.f., *eclissi (eclisse)* s.f./s.m., *invezza* s.f., *invezzare* v., *inviziare* v., *inviziato* agg., «Bollettino del Centro Studi “Opera del Vocabolario italiano”» V (2000), pp. 106, 110-11, 215-18 (ISSN: 1591-8254);

48. *calafatare* v., *caparra* s.f. (*caparro* s.m.), *caparrare* v., «Bollettino del Centro Studi “Opera del Vocabolario italiano”» VI (2001), pp. 230-31, 240-42 (ISSN: 1591-8254);

49. *bolga* s.f., *candelara / candelaria* s.f., *candelora (candeloro) / candeloria* s.f., *carboncello* s.m., *carbonchiello* s.m., *carbonchio* s.m., *carbónchiolo* s.m., *carboncino* s.m., *carbùncolo* s.m. (*carbóncolo* s.m.), «Bollettino del Centro Studi “Opera del Vocabolario italiano”» VII (2002), pp. 96, 155-57, 162-66 (ISSN: 1591-8254);

50. *costuma* (2) s.f., *costume* (2) s.m., *crastinare* v., *cràstino* agg., *demanio* s.m., *diano* s.m., *dicono* s.m., *dilaiare* v., *dilaio* s.m., *gallona* s.f., *gallone* (1) s.m., *gallone* (2) s.m., *gallone* (3) s.m., *lotto* (1) s.m., *lotto* (2) s.m., «Bollettino dell’Opera del Vocabolario italiano – Istituto del CNR» VIII (2003), pp. 227-28, 234-38, 239 (ISSN: 1591-8254);

51. *fardare* v., *fardo* (1) s.m., *fardo* (2) s.m., *merciadro* s.m., *merciare* v., *merciere* s.m., *moiano* (1) agg., *moiano* (2) agg., *piaggerìa* s.f., *piaggio* s.m., *pippa* s.f., *sengiente* agg., *smiraglio* s.m., *tancardo* s.m., *tonello* s.m., «Bollettino dell’Opera del Vocabolario italiano – Istituto del CNR» IX (2004), pp. 333-34, 335-38, 339-41, 343, 344, 345-46 (ISSN: 1591-8254);

52. *carbonaia* s.f., *carbonaio* (1) s.m., *carbonaio* (2) s.m., *carbonaiuolo* s.m., *carbonata* s.f., «Bollettino dell’Opera del Vocabolario italiano – Istituto del CNR» X (2005), pp. 45-47 (ISSN: 1591-8254);

53. *morselletto* s.m., *morsellino* s.m., *morsello* s.m., *paschiere* s.m., *piaggiaro* s.m., «Bollettino dell’Opera del Vocabolario italiano – Istituto del CNR» XI (2006), pp. 235-38 (ISSN: 1591-8254);

54. *abbacilare* v., *acciale* s.m., *adormizar* v., *agureri* s.m., *alisare* v., *alixisato* agg., *allappare* v., *allavello* s.m., *allettivo* agg., *allividato* agg., *alluvione* s.f., *almifìco* agg., *altore* s.i., *aluttari* v., *amenomare* v., *amenticanza* s.f., *amigliorare* v., *amistare* v., *amisuranza* s.f., *amisuratamente* avv.,

ammiranza s.f., ammollatura s.f., amoniera s.f., anguinaia s.f., anneghire v., appareare v., àscaro s.m., attediare v., attediato agg., atteggiare v., atteggiato agg., atteggiatore s.m., aulorito agg., aurosamente avv., averire v., beneuroso s.m., eclissi s.f./s.m., èscara s.f., invezza s.f., invezzare v., inviziare v., inviziato agg., malauroso agg., in Tesoro della lingua italiana delle Origini (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 1999 (ISSN 2240-5216)

55. *abbi s.i., alamare v., albigino agg., amattare v., amiscitari v., ammostare v., ammostato agg., ammuriato agg., ampliamente s.f., ampollare v., amulliarli v., angeloro agg., apesare v., apilastrare v., apilastrazione s.f., appetare v., approcciabile agg., approcciare v., asticciare v., asticcato agg., asticcio s.m., bocoliere s.m., brochiere s.m., buggeressa s.f., calafatare v., candelara s.f., candelora s.f., capare v., caparra s.f., caparrare v., ciaccherà s.f., cialda s.f., cialdone s.m., ciamberlato agg., ciancione s.m., ciancioso agg., ciarlone s.m., ciato s.m., cioncatto s.m., dobbiere s.m., dorgomena s.f., drugomena s.f., in Tesoro della lingua italiana delle Origini (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 2000 (ISSN 2240-5216)*

56. *abrascao agg., adulterare v., adulterato agg./s.m., alla (1) s.f., alla (2) s.f., bolga s.f., borrhaccio s.m., borrhaccio s.m./agg., busso s.m. (2), carboncello s.m., carbonchiello s.m., carbonchio s.m., carbónchiolo s.m., carboncino s.m., carbùncolo s.m., fondacaggio s.m., fondacaiato s.m., in Tesoro della lingua italiana delle Origini (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 2001 (ISSN 2240-5216)*

57. *abbaio s.m., avantire v., baiardo s.m., baliere s.m., ciamberlizio s.m., cimora s.f., cimurro s.m., conestabileria s.f., conestabilia s.f., conestabilire v., demanio s.m., faglia (2) s.f., fardare v., fardo (1) s.m., fardo (2) s.m., gambellotto s.m., inantire v., inciamberlato agg., infardare v., infardato agg., sengiente agg., smiraglio s.m., in Tesoro della lingua italiana delle Origini (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 2002 (ISSN 2240-5216)*

58. *cannolato agg., cannollo s.m., cànnolo agg., cannolo (2) s.m., costuma (2) s.f., costume (2) s.m., crastinare v., cràstino agg., crebro agg., credenziera s.f., credenziere s.m., cribrare v., cribro s.m., crivo s.m., croceria s.f., curataggio s.m., curatiere s.m., delicazione s.f., diano (2) s.m., diconto s.m., dilaiare v., dilaiò s.m., entrèa s.f., famma s.f., fortune s.m., gallona s.f., gallone (1) s.m., gallone (2) s.m., gallone (3) s.m., gibbicciera s.f., locchi s.m.pl., lotto (1) s.m., lotto (2) s.m., mellato agg./s.m., merciadro s.m., merciare v., merchiere s.m., moiano (1) agg., moiano (2) s.m., persona (2) s.f., piaggeria s.f., piaggio s.m., pippa s.f., pocca s.f., potto s.m., suite s.f., tancardo s.m., tonello s.m., uggia (2) s.f., in Tesoro della lingua italiana delle Origini (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 2003 (ISSN 2240-5216)*

59. *armoriere s.m., arramento s.m., beghe s.m., boganza s.f., bolongiere s.m., bruvittiere s.m., bùita s.f., burelliere s.m., buscello s.m., carbonaia s.f., carbonaio (2) s.m., carbonaio (2) s.m., carbonaiuolo s.m., carbonata s.f., carboniare v., ciarrone s.m., ciarronessa s.f., credanza s.f., dominion s.m., dongione s.m., encre agg., ferrone s.m., frappiere s.m., fustagnere s.m., fustagno s.m., gibba s.f., gibbo s.m., groppiera s.f., lelda s.f., loghiere s.m., mariniere s.m., mere (1) s.f., mere (2) s.f., mere (3) s.m., meresa s.f., quinzina s.f., scandaglio (1) s.m., scandaglio (2) s.m., sestiere (1) s.m., sestiere (2) s.m., somata s.f., tasso (3) s.m., tasso (4) s.m., in Tesoro della lingua italiana delle Origini (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 2005 (ISSN 2240-5216)*

60. *aloghiere s.m., amenovare v., ciarroiere s.m., faldengo s.m., gamurra s.f., lausamento s.m., lauso s.m., limoniere s.m., losa s.f., lueri s.m., managgio s.m., metròpoli s.f., metropolitana s.f.,*

metropolitano agg./s.m., *morselletto* s.m., *morsellino* s.m., *morsello* s.m., *paschiere* s.m., *plazaro* s.m., *sciarramento* s.m., *sciarrante* s.m., *sciarrare* v., *sciarrato* agg.

sciarrere s.m., *sciarrato* agg., *telonario* s.m., *telonò* s.m., *tintoraio* s.m., *tintoriere* s.m., *tirèa* s.f., *tirella* s.f., *trezzino* s.m., *uggia* (1) s.f., *uggioso* agg., *uzza* (1) s.f., *uzza* (2) s.f., in *Tesoro della lingua italiana delle Origini* (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 2006 (ISSN 2240-5216)

61. *cióncolo* s.m., in *Tesoro della lingua italiana delle Origini* (TLIO), pubblicazione on-line (<http://tlio.ovi.cnr.it/TLIO/>), 2007 (ISSN 2240-5216)

Indici

62. Mirko Tavoni (a cura di), *Italia ed Europa nella linguistica del Rinascimento: confronti e relazioni* (Ferrara 20-24 marzo 1991), 2 voll., Modena, Franco Cosimo Panini, 1996, II, pp. 595-641 (ISBN: 978-88-7686-672-2).

63. Umberto Carpi, *La nobiltà di Dante*, 2 voll., Firenze, Polistampa, 2004, II, pp. 801-44 (ISBN: 978-88-8304-753-4).

Altro

64. Contributo alla *Discussione* sull'ammodernamento del testo nel canzoniere petrarchesco, «Per leggere» IX (2009), pp. 235-36 (ISSN: 1591-4861).

65. Voci *macarela*; *macarroni*, in Carlos Alvar (dir.), *Gran enciclopedia cervantina*, Alcalá de Henares (Madrid), Centro de estudios Cervantinos / Madrid, Castalia, 2005–, vol. VIII, 2012, pp. 5, 6 (ISBN 978-84-9740-478-5).

66. Voce *pasa acá, manigoldo*, in Carlos Alvar (dir.), *Gran enciclopedia cervantina*, Alcalá de Henares (Madrid), Centro de estudios Cervantinos / Madrid, Castalia (dal vol. IX Alcalá de Henares, Servicio de Publicaciones Universidad de Alcalá), 2005–, vol. IX, 2015, p. 438 (ISBN 978-84-1613-393-2).

67. *Storia minima delle grammatiche scolastiche*, on-line in www.treccani.it, sezione «Lingua italiana. Speciali» (http://www.treccani.it/magazine/lingua_italiana/speciali/Grammatica/Cella.html).

Partecipazioni a convegni di cui non sono stati pubblicati gli Atti:

1. *Filologia, storia della lingua e lessicografia storica: un rapporto virtuoso*, comunicazione presentata su invito al Simposio internacional *El futuro de los diccionarios en la era digital* organizzato alla Real Academia Española (Madrid, 5-7 novembre 2014), la cui registrazione (con traduzione simultanea in spagnolo), è visibile alla pagina <https://www.youtube.com/watch?v=YpQ9L-2Hc-U&list=PLAc67Zs0vjcKTLBhUicDMqLCovnx61cMk&index=3>